



**MINISTERO  
DELLA CULTURA POPOLARE**

DIVISIONE AMMINISTRATIVA

**Oggetto**

Scerif Jabyah  
Damasco

Q 2 2

- 42 -

seguito del *Telepresso* Circolare N. 42 dell'8/I/1938/XVI°

Direttore del giornale "LES ECHOS DE SYRIE" al Consolato d'Italia in Damasco al fine di pregare il Console di scrivere a Roma per fargli ottenere un adeguato compenso per gli articoli tradotti dalla stampa italiana che egli invia regolarmente ai giornali siriani.

Il mio informatore ha aggiunto che la polizia è ora incaricata di fare un'inchiesta sul conto del proprietario del giornale "AL ISTIKLAL EL ARABI".

Dato quanto precede e vista la stretta sorveglianza alla quale sono sottoposti i RR. Uffici Consolari in Siria- come lo hanno riferito anche il R° Console Generale in Beirut ed il R° Console in Aleppo-, sarei del subordinato parere che, ove l'E.V. lo ritenesse del caso, tutti gli articoli di stampa trasmessi a questo R° Ufficio vengano inviati per corriere.

IL R° V. CONSOLE REGGENTE.

*A. Scummas*

*Visto - A. Scummas*  
*Visto - [Signature]*



Consolato d'Italia

RISERVATISSIMO

TELESPRESSO CIRCOLARE N. 42

- R. <sup>Indirizzo</sup> MINISTERO DELLA CULTURA POPOLARE = ROMA  
Direz. Gen. stampa Estera  
e per conoscenze
- R. MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI = ROMA  
Gabinetto  
A.E.M. = UFR. III°
- R. MINISTERO DELLA CULTURA POPOLARE = ROMA/  
Direz. Gen. Propaganda
- R. AMBASCIATA = PARIGI
- R. CONSOLATO GENERALE = BEIRUTH
- R. CONSOLATO = ALEPPO

CARTIERE P. MILANI - FAX - 110 (MOD. 61)

Posizione GAB.

DAMASCO

addi 18 Gennaio 38 Anno XVI°

YAHIA SCERIF.

Oggetto: Corrispondente del giornale damasceno "AL ISTIKLAL EL ARABI".

Riferimento:

Esito:

*Handwritten notes:*  
V. M.  
R. M.

Mi onoro di portare a conoscenza dell'E.V. che mi è stato riferito in via del tutto confidenziale che la corrispondenza inviata in Siria da tutti i giovani siriani che compiono i loro studi nel Regno è rigorosamente sorvegliata dal "Bureau des Renseignements" di questa Delegazione francese, coadiuvato dalla "Sûreté Générale".

Infatti una lettera inviata dal Signor YAHIA SCERIF titolare di una borsa di studio per compiere i suoi studi universitari a Roma (inscritto al 2° anno della Facoltà di Scienze Politiche) è stata aperta e dopo averne preso un fac simile per proseguire un'ichiesta, recapitata al destinatario.

Il giovane Yahia Scerif, prima di recarsi nel Regno si era fatto designare quale corrispondente del giornale in lingua araba di Damasco "AL ISTIKLAL EL ARABI" al fine di trasmettere periodicamente alcune corrispondenze dall'Italia. La lettera caduta nelle mani della Sûreté Générale è indirizzata dal Sig. Yahia Scerif al Signor OSMAN KASSEM, direttore proprietario del giornale "AL ISTIKLAL EL ARABI" nella quale lo Scerif chiedeva al suo amico di farsi accompagnare dal

*Handwritten notes:*  
Tak  
1  
15. inv. in via  
on copy of  
Alleg.  
1-66  
5

*Handwritten mark:*  
/

901548

R. CONSOLATO D'ITALIA

1

RISERVATO

8 FEB. 1939 Anno XVI

DAMASCO  
=====

Oggetto: Jahia Scherif - Corrispondente del giornale Damsdeno

"Al Istiklal el arabi".

Tel. di V.S/n. 42 del 18 gennaio u.s.

Con riferimento al telesspresso sopra indicato  
si ha il pregio di assicurare la S.V. Ill.ma che tutti  
gli articoli di stampa che si trasmettono a cotesto  
ufficio saranno d'ora in poi inviati per corriere.

*Basilio*

*I 6/3*

R. CONSOLATO D'ITALIA

TELESPRESSO CIRCOLARE N.1330

R.MINISTERO DELLA CULTURA POPOLARE  
DIREZIONE GENERALE STAMPA ESTERA

ROMA

Posizione SC.10/IO

Damasco addi 27 giugno 1938 XVI

OGGETTO: Studente siriano Yahia Scerif- corrispondente di giornali  
arabi damasceni.

Il giovane studente siriano Yahia Scerif, iscritto al 2° anno della Facoltà di Scienze Politiche all'Università di Roma, ha informato questo R.Ufficio di non aver potuto sostenere gli esami del corrente anno scolastico per mancanza di un certificato giunto gli in ritardo, e che quindi ha dovuto rimandare detti esami alla prossima sessione di ottobre, epoca fino alla quale egli dovrà per ciò rimanere in Italia.

Lo Scerif, il quale è beneficiario di una borsa di studio di L.4.000 annue concessagli dal R.Ministero degli Esteri, ha chiesto a questo R.Ufficio un anticipo mensile di Lit.120, da dedursi a suo tempo dall'ammontare della borsa di studio per l'anno 1938/39, onde poter sopperire alle spese di soggiorno nel Regno.

Qualora nulla osti e la cosa sia amministrativamente possibile, pregherei l'E.V. di voler corrispondere al Yahia Scerif la somma di lire 120 alla fine dei mesi di giugno, luglio agosto, settembre ed ottobre p.v.; tali somme, che complessivamente amonteranno a lire 600 (seicento), saranno rimborsate a codesto R.Ministero all'inizio del nuovo anno scolastico a cura di questo Consolato, non appena si potrà disporre della borsa di studio 1938 / 1939.

f.to) Vittorio Castellani.

R. CONSOLATO D'ITALIA

TELESPRESSO CIRCOLARE N.1330

R.MINISTERO DELLA CULTURA POPOLARE  
DIREZIONE GENERALE STAMPA ESTERA

ROMA

Posizione SC.10/10

Damasco addi 27 giugno 1938 XVI

OGGETTO: Studente siriano Yahia Scerif- corrispondente di giornali  
arabi damasceni.

Il giovane studente siriano Yahia Scerif, iscritto al 2° anno della Facoltà di Scienze Politiche all'Università di Roma, ha informato questo R.Ufficio di non aver potuto sostenere gli esami del corrente anno scolastico per mancanza di un certificato giunto gli in ritardo, e che quindi ha dovuto rimandare detti esami alla prossima sessione di ottobre, epoca fino alla quale egli dovrà perciò rimanere in Italia.

Lo Scerif, il quale è beneficiario di una borsa di studio di L.4.000 annue concessagli dal R.Ministero degli Esteri, ha chiesto a questo R.Ufficio un anticipo mensile di Lit.120, da dedursi a suo tempo dall'ammontare della borsa di studio per l'anno 1938/39, onde poter sopperire alle spese di soggiorno nel Regno.

Qualora nulla osti e la cosa sia amministrativamente possibile, pregherei l'E.V. di voler corrispondere al Yahia/ Scerif la somma di lire 120 alla fine dei mesi di giugno, luglio agosto, settembre ed ottobre p.v.; tali somme, che complessivamente amonteranno a lire 600 (seicento), saranno rimborsate a codesto R.Ministero all'inizio del nuovo anno scolastico a cura di questo Consolato, non appena si potrà disporre della borsa di studio 1938 / 1939.

f.to) Vittorio Castellani.

909093  
18 LUG 1938 Anno XVI  
823

R. MINISTERO DEGLI AFFARI ESTERI  
D. I. E. R O M A

Direzione Generale per i Servizi  
Propaganda

e per conoscenza:  
R. CONSOLATO

DAMASCO

Studente siriano Yahia Scerif.

Si trasmette per competenza l'acclusa telesspresso  
del R. Consolato d'Italia in Damasco, concernente lo  
studente siriano Yahia Scerif - con preghiera di voler  
rispondere direttamente allo scrivente.

*celeri*

I 3/3

*T. 66*

Pinto/Marini 15 luglio 38